DC
#194
LOONEY TUNES
LOONEY TUNES
FINALMENTE TE PEGUEI, TOELHO...
Z
David Alvarez & Mike DeCarlo

LOONEY TUNES™

MONETO LAB

Diretor de Conteúdo: César Gnan
Adaptação: Égon Camargo
Tradução e revisão: André Camarero
Diretor Comercial: Cláudio Bacal
Executiva Comercial: Talita Barini
Estagiária: Larissa Teixeira

Copyright © 2019 WBEI.
LOONEY TUNES and all related characters and elements © & ™ Warner Bros. Entertainment Inc.
WB SHIELD: ™ & © WBEI. (s19)

CA-LI-FÓR-NIA AQUI-VOU-EU! DODO-DO-DO-DO-DO-DO...
...DO?
ESSA AREIA É GELADA DEMAIS!
ESSA NÃO É A PRAIA DE PISMO! CARAMBA, VIREI ERRADO EM ALBUCÓIQUE DE NOVO! ERA PRA VIRAR EM SANTA FÉ...
TALVEZ ELES POSSAM ME INDICAR O CAMINHO CERTO NESSE CHALÉ...
AAAAAAAH!
COOORRE!
MONSTRO!
WB2213

NÃO HÁ COELHO COMO UM COELHO DAS NEVES
ROBBIE BUSCH ROTEIRISTA
LEO BATIC ARTISTA
HORACIO OTTOLINI ARTE-FINALISTA
TRAVIS LANHAM LETRISTA
DAVID TANGUAY COLORISTA
RACHEL GLUCKSTERN ASSIST. DE EDIÇÃO
JOAN HILTY EDITOR
O ABOMINÁVEL HOMEM DAS NEVES? E ELE TÁ PEGANDO TODA A COMIDA PRA ELE?! TSC, TSC.
SAAAAI! SAAAI! QUERO FICAR SÓ!!!! SAAAAI!!

HOMEM DAS NEVES, ISSO É DEMAIS - MAS ACHO QUE VOCÊ TÁ ACOSTUMADO.
BEM. POR QUE NÃO TE CHAMO DE DON?
DON?! LEGAL, AGORA ME DEIXA EM PAZ! ESTOU DE FÉRIAS!
CALMA AÍ, DOTÔ! SÃO MINHAS FÉRIAS TAMBÉM, E NEM ERA PRA EU ESTAR AQUI!
GRRRRRRR
MAS JÁ QUE ESTOU, PRETENDO APROVEITAR, TÁ CERTO?! HMMM... CHEIRO DE...
...LICIOSO! EI!
ARRRGGH!
SMASH
SUA MÃE NUNCA TE ENSINOU A NÃO BRINCAR COM COMIDA?! E NÃO ERA NEM A SUA COMIDA! O QUE TÁ PEGANDO, CARA?
ESTOU DE FÉRIAS E...
QUERO FICAR SOZINHO!
BOOOOT
AH NÃO, VOCÊ NÃO FEZ ISSO!

OUSADO HA HA!! TOMA AQUI TEU BOCADO!!
SPLOOOOCH
GLUB!
VOCÊ SABE...
...TÁ DECLARADA A GUERRA!
KNOCK KNOCK KNOCK
QUEM É?
O ENCANADOR! ESTOU AQUI PARA CONSERTAR A ENTUPIA!
VOCÊ NÃO QUER DIZER "A PIA"?
SWAK
NÃO, DEVE TER ALGO MUITO GRANDE DENTRO DO RALO, ENTUPINDO O CAMINHO. TENHO QUE USAR MEU DESENTUPIDOR!
TÁ FEIA A COISA. QUASE... QUASE...
GLOOOOP
...PRONTO!
EI! PIEEUUU!

EU DISSE QUE ERA UMA ENTUPIA!
ARGH, EU VOU...
WHOOSH
VOLTA AQUI! EU SÓ QUERO FICAR SOZINHO!
POP
NÃO É LINDO? UMA BRIGA DE CASAL!
MAS EU NÃO SOU CASADO! TÁ VENDO?
AAAH, MEU DEUS, SUAS UNHAS ESTÃO TODAS ROÍDAS! DEIXA EU CONSERTÁ-LAS PRA VOCÊ.
MAS EU NÃO QUERO...
TSC. OLHA SÓ ESSAS POBRES CUTÍCULAS! RELAXA. ISSO VAI DEMORAR UM POUCO.
POP
ENTÃO EU DISSE QUE ELA NÃO DEVERIA FAZER AQUILO E ELA ME DISSE "AHÃ!" - O QUE VOCÊ FARIA NO CASO, DON?
EU COMERIA A CABEÇA DELA!
HE HE HE! VOCÊ FALA AS COISAS MAIS ENGRAÇADAS! O-OU.
QUE FOI?
EI! TIRE ISSO DE MIM!
NOSSA! ESSE MEU CHICLETE SUPERSÔNICO GRUDOU NOS SEUS PELOS! ACHO QUE VOCÊ DEVIA MARCAR UM HORÁRIO COM LUIGI, O BARBEIRO - ELE VAI SABER O QUE FAZER

BEM, AGORA QUE TIRAMOS O CHICLETE DO SEU CABELO, ESTAMOS QUASE PRONTOS. VOCÊ FICARÁ COM UM NOVO VISUAL!
HM... PARECE... *GLUB* BOM.
EU FAÇO... HM... BEM COMO MINHA MÃE ME ENSINOU.
EI! EU PAREÇO UMA MENINA!
SIM! E UMA MUITO BONITA! EXATAMENTE COMO MAMÃE ENSINOU.
VOLTE AQUI, SEU TRAPACEIRO DE CABELO!
FOI MAL, CARA, TÔ ATRASADO PRA MINHA AULA DE ESQUI!
QUE TAL PULARMOS O ESQUI E IRMOS DIRETO PRAS MULETAS?!
DE QUEM SÃO AS FÉRIAS, MINHAS OU SUAS?!
ISSO NÃO PARECE COM FÉRIAS PRA NENHUM DE NÓS!
BOM, ENTÃO, SENHOR...
POR QUE VOCÊ NÃO DÁ UMA ESTICADA RELA-XANTE NA NOSSA SAUNA?
AGORA SIM!

COMO FOI, SENHOR?
PERFEITO. AGORA DEIXE-ME. QUERO FICAR SOZINHO.
NÃO ANTES DE VOCÊ DAR UMA ESFRIADA! TEMOS QUE FECHAR ESSES POROS, SE NÃO VOCÊ VAI FICAR DOENTE!
SWOOP
QUÊ?! NÃO, TÁ GELADO!
SPLASH
QUE FOI, CARA?
E-E-EU V-V-V-V...VOU... T-T-T-TE PE-PEGAR!
TÁ MEIO FRIOZINHO AQUI, NÉ?!
MMM... MMM... MMM...
SABE, AS PESSOAS DIZEM QUE VOCÊ NÃO É LEGAL. EU ACHO VOCÊ BEM LEGAL. AGORA VAMOS DAR UMA VOLTA!
SLAM
UUUUUU!! FALA AÍ, CARA, ESSA FOI A MELHOR VOLTA DA MINHA VIDA! TALVEZ EU INVENTE UM NOVO ESPORTE, O ESQUI NO HOMEM DAS NEVES! VOU TE DAR SEUS 10%, CLARO!
WHOOOOSH

WHOOSH
WHOOSH
SEGUUURA PEÃO!
WHOOSH
SUPER-MANOBRA-GIRA-MONSTRO!
GRRRRR!
O-OU.
CRACK
TE PEGUEI AGORA!
AI MEU DEUS! TÁ FICANDO ESCURO... TÁ FICANDO ESCURO! TÃO ESCURO!
HURRAY!
WHOOO!
YEAH!!!
MOVIMENTOS RADICAIS!
ELES GOSTAM DA GENTE! ELES GOSTAM DA GENTE!
BEM, OLHA SÓ!
ACHO QUE ESSE PODE SER O COMEÇO DE UMA BELA AMIZADE!
UM BRINDE A ISSO, PEQUENO COELHO DAS NEVES!
VAMOS TENTAR NO ALASCA ANO QUE VEM!
DE FRIO JÁ BASTA MEU SANGUE. VOU LEVÁ-LO À PRAIA ANO QUE VEM, VOCÊS VÃO VER.
ISSO É TUDO PESSOAL!

O ELO PERDIDO
TEXTO: BRETT KOTH LÁPIS: DAVID ALVAREZ
TINTAS: MIKE DECARLO CORES: DAVE TANGUAY
LETRAS: JOHN COSTANZA ASSIST.: HARVEY RICHARDS
EDIÇÕES: DANA KURTIN E HEIDI MacDONALD
WB1752
CHOMP! CHOMP! CHOMP!
PATOLINO, É VOCÊ AÍ EM CIMA?
SIM.
BEM, CUIDADO, PARECE QUE O DEMÔNIO DA TASMÂNIA ESTÁ A SOLTA!
AH, TÔ SABENDO.
SERÁ QUE ELE ESTÁ COM O ELO PERDIDO?
EU COM CERTEZA GOSTARIA QUE ESTIVESSE!
COM O ELO?
NÃO. PERDIDO!
POO!
ISSO É TUDO PESSOAL!

LIGUE PARA O COELHO

DAN SLOTT • TEXTO
NEAL STERNECKY • LÁPIS
MIKE DeCARLO • TINTAS
JOHN COSTANZA • LETRAS
DIGITAL CHAMELEON • CORES
HARVEY RICHARDS • ASSIST.
JOAN HILTY • EDIÇÕES

DESCULPA, HORTELINO, MAS EU TENHO QUE ENCONTRAR MEU CONTADOR HOJE.
VAMOS DISCUTIR AS PORCENTAGENS DOS DIREITOS DA WARNER.
VOCÊ NÃO SE IMPORTA SE FIZERMOS ISSO POR TELEFONE HOJE, NÉ?
AH... ACHO QUE NÃO!
ÓTIMO! ENTÃO,
VAMOS DO COMEÇO?
UH... OK.
CERTO, TOELHO, DIGA SUAS PLECES!
RNALONGA
OI? QUÊ?!
NÃO ESTOU OUVINDO, ESTOU PASSANDO POR UM TÚNEL!
CERTO, TOELHO, DIGA –
UM MINUTO, TENHO QUE ATENDER OUTRA LIGAÇÃO!
MICHAEL? AINDA ESTÁ DE PÉ? DUAS HORAS?
EI, EU AINDA ESTOU AQUI!
CLICK

ALÔ, TOELHO!
SENHOR DILETOR? A LIGAÇÃO CAIU.
O QUE FAZEMOS?
PODE CONTINUAR, A GENTE DÁ UM JEITO.
OK, VOCÊ É O DILETOR.
EI!
CUIDADO COM ESSA COISA!
O QUE FOI ISSO?!
UM TRECHO DE FILME ERRADO. NÃO SE PREOCUPE. NINGUÉM VAI PERCEBER.
VOCÊ JÁ DEVE SABER...
...QUE ISSO SIGNIFICA GUERRA!
AH, PERAÍ!
ISSO É LIDÍCULO!
ERR, E AÍ, DOTÔ?

ACABOU! EU ME DEMITO!
NÃO DÁ PRA TLABALHAR ASSIM!
EU SOU UM PLOFISSIONAL!
CADÊ MEU TONTRATO?!...
PERNALONGA
TELINO
PROP #702
HEHEHE! TE PEGUEI, DOTÔ! ESSE NÃO SOU EU! É MINHA SECRETÁRIA ELETRÔNICA!
DEIXE UMA MENSAGEM. BIIIII!
ISSO É TUDO PESSOAL!

AH MEU DEUS. SEM INGREDIENTES DE NOVO.
ACHO QUE VAMOS TER QUE VOLTAR À CAÇA.
CÉREBROS
É MELHOR FAZERMOS UMA LISTA DO QUE PRECISAMOS: TRÊS CÉREBROS, UM PÂNCREAS, UM COR—
LISTA, CARA?! VOU TE DIZER DO QUE VOCÊ PRECISA!
VOCÊ PRECISA, CARA...
...DE UM CACHORRO!
ANIMAL IRRITADO
SHOLLY FISCH-ROTEIRISTA
WALTER CARZON-ARTISTA
RUBEN TORREIRO-ARTE-FINALISTA
NICK J. NAPOLITANO-LETRISTA
DAVID TANGUAY-COLORISTA
RACHEL GLUCKSTERN-ASSIST. DE EDIÇÃO
JOAN HILTY-EDITOR

WB2216

TIPO, OLHA ESSE LUGAR! OK, TEM TEIAS DE ARANHA, POEIRA.
MAS FALTA O CALOR CANINO!
ESSE LUGAR IMPLORA POR UMA COMPANHIA CANINA.
É PERFEITO: ISSO AQUI É UM LABORATÓRIO, E EU SOU UM LABRADOR-IO!
E PRA SORTE DE VOCÊS, EU SOU ADORÁVEL E ESTOU DISPONÍVEL!
ENTÃO, O QUE ME DIZEM?
UM CACHORRO...?
CÉREBRO DE CACHORRO
BEM, SIM...
CÉREBRO DE CACHORRO
...ACHO QUE UM CACHORRO PODE SER ÚTIL!...

EU SABIA! NO MOMENTO EM QUE TE VI, PENSEI: AÍ ESTÁ UM HOMEM REFINADO E DE BOM GOSTO!
NÃO MUITO BONITO, MAS MUITO REFINADO!
AGORA, NÃO PRECISA SE PREOCUPAR COM NADA! EU SOU ÚTIL DE VERDADE.
PODE DEIXAR TUDO POR MINHA CONTA! RELAXA!
CÉREBRO DE CACHORRO
CONFORTÁVEL?
BEM... SIM, ESTOU!...
CÉREBRO DE CACHORRO
SABE...
ACHO QUE UM CÃO SERIA UMA BOA PEDIDA PRO LUGAR.
QUER UM LANCHINHO?
TENHO CERTEZA QUE QUE GOSSAMER NÃO VAI SE IMPORTAR DE DIVIDIR.
GOOSAMER CHARLIE
POSSO TE CHAMAR DE "PAPAI"?
CHARLIE

LOGO...
COMO DIZIA MEU TIO MORTY, NADA MAIS RELAXANTE QUE UMA MASSAGEM...
BEM, TÔ PENSANDO QUE DEVIA TER ARRANJADO UM CÃO HÁ MUITO TEMPO.
UM CÃO INTEIRO, DIGO.
É MINHA MISTURA ESPECIAL DE ÓLEOS HOLÍSTICOS DE MASSAGEM --- DE LAVANDA E COMPONENTES QUÍMICOS.
E O QUE É ISSO?
E ESPERA SÓ ATÉ AMANHÃ! VOU CONSTRUIR UMA BANHEIRA!
SABE, EU TINHA UMA BANHEIRA, MAS O AQUECEDOR EXPLODIU.
ACHO QUE VOCÊ É UM BELO MEMBRO NOVO DA NOSSA FAMÍLIA. VOU PEDIR PRA GOSSAMER PREPARAR UMA COMEMORAÇÃO ESSA NOITE.
SÉRIO? VOCÊ REALMENTE SABE FAZER UM CACHORRO SE SENTIR EM CASA!
KRRROOOOM
HMMM... SOM DE CHUVA!

NAQUELA NOITE...
SURPRESA? PRA MIM?
MEU DEUS, NÃO PRECISAVA!
AAI... VOCÊ REALIZOU MEU SONHO DA CASA PRÓPRIA!
CHARLIE
MEU PRÓPRIO PEDAÇO DE TERRA! QUEM DIRIA QUE EU SERIA UM PROPRIETÁRIO DA TRANSILVÂNIA?
MAL POSSO ESPERAR PRA EXPERIMENTAR!
TNT
TNT
BOOM
É TÃO RESISTENTE!

UM BOLO TAMBÉM? MARAVILHA!
BEM-VINDO
PARECE SER UMA DELÍCIA!
SNICKER
É DE CHOCOLATE?
PARECE QUE SIM! QUER UM PEDAÇO?
POR FAVOR.
HM, QUE DELÍCIA!
VALEU, GRANDALHÃO. TAVA ÓTIMO MESMO.
AH, NÃO SE PREOCUPE. DEIXAMOS UM PEDAÇO PRA VOCÊ.
?

MUNCH
MUNCH
MUNCH
MUNCH
MUNCH...
VENENO
MATA
MONSTR
MORTOS!
OBS.: NÃO FUNCIONA EM CACHORROS OU CIENTISTAS DO MAL
MUNCH...
!!
PTOO!
PTOO!

PTOO! PTOO!
HÃ? QUE É ISSO?
UAU, NUNCA FIQUEI TÃO OFENDIDO.
EU DEIXO UM PEDAÇO PRA VOCÊ E VOCÊ COSPE FORA!
MAS...
EU SINTO AS COISAS. SEI DIZER QUANDO NÃO ME QUEREM MAIS.
MAS...
BOM, HÁ VÁRIOS OUTROS LARES POR AÍ – LARES QUE DARIAM VALOR A UM CÃO FIEL!
MAS...
E DEPOIS DE EU TER TE DADO AS MELHORES 16 HORAS DA SUA VIDA!
MAS...
TCHAU!
SLAM
E ENTÃO...
AH! NADA COMO UMA NOITE RELAXANDO COM O MELHOR AMIGO DO HOMEM.
NÃO É, GOSSAMER?
HÃ... AU!
ISSO É TUDO PESSOAL!

CHÁ PARA DOIS
TEXTO: BRETT KOTH LÁPIS: DAVID ALVAREZ
TINTAS: MIKE DeCARLO CORES: DAVE TANGUAY
LETRAS: JOHN COSTANZA ASSIST.: HARVEY RICHARDS
EDIÇÕES: DANA KURTIN E HEIDI MacDONALD
♫!
WB1751
AH, HORA DO CHÁ?
SIM. CHÁ DE ERVAS.
EI, O QUE VOCÊ FAZ COM SEUS SAQUINHOS DE CHÁ USADOS?
RECICLO.
RECICLA?
♫-♪!!
DESSA MANEIRA EU AJUDO DUPLAMENTE O MEIO AMBIENTE.
DUPLAMENTE?
SIM, MEUS SAQUINHOS E O HÁLITO DELE.
AHHHHHHH!
ISSO É TUDO PESSOAL!